Pavé Tactile Sans Fil Dell TP713 Manuel d'utilisateur

Toute information contenue dans ce document est sujette à modifications sans préavis. © 2012 Dell Inc. Tous droits réservés.

La reproduction de ce document, de quelque manière que ce soit, sans l'autorisation écrite de Dell Inc. est strictement interdite. Les marques utilisées dans ce texte: Microsoft[®] et Windows[®] **sont les marques ou les marques déposées** de Microsoft Corporation aux États-Unis et/ou dans d'autres pays; DELL[™] et le logo de Dell sont les marques de Dell Inc.

Les autres marques et les noms commerciaux peuvent être utilisés dans ce document afin de faire référence aux entités se réclamant de ces marques et de ces noms ou de leurs produits. Dell Inc. rejette tout intérêt propriétaire aux marques et aux noms commerciaux autres que les siens.

2012 - 10 Rév. A00

Restrictions et Divulgations juridiques

Les informations contenues dans ce document, y compris toutes les instructions, les avertissements ainsi que les approbations réglementaires et les certifications, sont fournies par le fournisseur et elles n'ont pas été vérifiées de façon indépendante par Dell. Dell ne peut être tenu responsable des dommages causés en raison du respect ou du non respect de ces instructions.

Toutes les déclarations ou les affirmations relatives aux caractéristiques, aux capacités, aux vitesses ou aux qualifications des parties référencées dans ce document sont faites par le fournisseur et non par Dell. Dell déclare n'avoir aucune connaissance de l'exactitude, du niveau d'exhaustivité ou de la justification de telles déclarations. Toutes les questions et les commentaires concernant ces déclarations ou ces affirmations doivent être adressés au fournisseur.

Règlements de l'exportation

Le client reconnaît que ces Produits, qui peuvent inclure des technologies et des logiciels, sont sujets au droit de douane et aux lois et aux règlements de contrôle des exportations des États-Unis («U.S.») ainsi qu'ils peuvent être également sujets au droit de douane et aux lois et aux règlements de contrôle des exportations du pays où les produits sont fabriqués et/ou reçus. Le client s'engage à se conformer à ces lois et à ces règlements. En outre, en vertu du droit américain, les Produits ne peuvent pas être vendus, loués ou transférés à des utilisateurs finaux prohibés ou à des pays prohibés. En outre, les Produits ne peuvent pas être vendus, loués ou autrement transférés ou utilisés par un utilisateur engagé dans des activités liées aux armes de destruction massive, y compris mais sans s'y limiter, les activités liées à la conception, au développement, à la production ou à l'utilisation des armes, des matériaux ou des installations, de missiles nucléaires ou le soutien des projets liés aux missiles et aux armes chimiques ou biologiques.

Contenu

Installation	 4

Pavé tactile	<u>6</u>
Caractéristiques	6
Dépannage	
Spécifications	

Information légale	
Garantie	
Réglementation	
Certification	

Installation: Pavé tactile sans fil Dell™ TP713

Configurations du système requises

Ce qui suit est une liste des configurations du système requises:

- Un port USB (pour le récepteur USB)
- Microsoft Windows 7 et 8.

Contenu de l'emballage





Note: Les documents attachés varient selon les règlements du pays Mulexpédition.

Installation





Etape 2: Connectez le récepteur USB à votre ordinateur



Caractéristiques: Pavé tactile sans fil Dell TP713

Vue avant



Vue arrière



- Interrupteur d'alimentation
 Compartiment de la batterie
 Numéro de modèle du produit: TP713

Fonctions gestuelles dans les deux systèmes Win 8 & Win 7

Pavé tactile sans fil TP713 | Win 8 and Win 7

		Buttons an	d Selection			1 Finger	Gestures	
	Right-handed use	Left-handed use	Both Buttons	Тар	Left Edge Swipe	Right Edge Swipe	Top Edge Swipe	Bottom Edge Swipe
Gestures				○ Ⅰ				¢
Windows 8	 Primary click on Left button 	 Primary dick on Right button (System) 	 Middle click 	 Tap to select 	 App switch 	 Windows Charms 	• App Bar	• App Bar
Windows ⁷	-				N.A.	N.A.	N.A.	N.A.

		2 Finger Gestures			3 Finger	Gestures	
	Scroll and pan	Pinch	Rotate	Up Swipe	Down Swipe	Left Swipe	Right Swipe
Gestures		_	Ş	$ \begin{array}{c} \uparrow \uparrow \uparrow \uparrow \\ \bullet \bullet \bullet \bullet \\ - \end{array} $	$\begin{array}{c} \bullet \bullet \bullet \\ \downarrow \downarrow \downarrow \downarrow \end{array}$		
Windows 8	 Scroll and Pan with inertia 	 Pinch Zoom 	• 90° Rotation	• Search	 Windows Start 	• Back	Forward
Windows'7				N.A.			
(Touch	() Тар	 System b 	ehavior	,	·

Démo gestuelle

Pour les gestes complets, téléchargez et installez la démo gestuelle Dell TP713 sur support.dell.com.

Touches: Cliquez et tapez

Tapez à sélectionner

<u>Gesture Demo</u>			
Buttons Click and tap	Tap to select		
1 Finger Gestures	Right-handed use	×	
Left, right and bottom edge swipes.	Left-handed use		
2 Finger Gestures Zoom, rotate, scrolling and more.	Adjust pointer speed, scrolling speed, and switch between right and left-handed use in Mouse Properties under Windows Control Panal	0 =	10.12
3 Finger Gestures Gestures to manage desktop.	FERENTI CONTO FUEL		

Les droitiers

Buttons Click and tap	Tap to select	
1 Finger Gestures	Right-handed use	×
Left, right and bottom edge swipes.	Left-handed use	2
2 Finger Gestures Zoom, rotate, scrolling and more.	Adjust pointer speed, scrolling speed, and switch between right and left-handed use in Mouse Properties under Wedwar Created Davel	Ĉ
3 Finger Gestures Gestures to manage desktop.	windows control rane.	

Les gauchers

		1	≱ _ □ ×
TP/13 Wireless	louchpad		
<u>Gesture Demo</u>			
Buttons Click and tap	Tap to select		
1 Finger Gestures	Right-handed use	×	
Left, right and bottom edge swipes.	Left-handed use		
2 Finger Gestures Zoom, rotate, scrolling and more.	Adjust pointer speed, scrolling speed, and switch between right and left-handed use in Mouse Properties under	0 🖬 10:12	
3 Finger Gestures Gestures to manage desktop.	windows Control Panel.		
0	· · · · · · · · · · ·		al

Note: Pour les gauchers, téléchargez et installez l'agent de pavé tactile sans fil

Dell TP713 sur support.dell.com.

1 Gestes tactiles: Balise du bord gauche, droit et bas

Balise du bord haut – Barre App

<u>Gesture Demo</u>		
Buttons Click and tap	Top edge swipe App Bar	
1 Finger Gestures	Bottom edge swipe App Bar	
Left, right and bottom edge swipes.	Left edge swipe	
2 Finger Gestures	App Switching	
Zoom, rotate, scrolling and more.	Right edge swipe Windows Charms	
3 Finger Gestures Gestures to manage desktop.		

www.dell.com | support.dell.com

Balise du bord bas – Barre App

D		
BUTTONS Click and tap	Top edge swipe App Bar	
1 Finger Gestures	Bottom edge swipe App Bar	
Left, right and bottom edge swipes.	Left edge swipe App Switching	
Z Fit iger Gestures Zoom, rotate, scrolling and more.	Right edge swipe Windows Charms	000 00
3 Finger Gestures Gestures to manage desktop.		

Balise du bord gauche – Commutateur App

Buttons Click and tap	Top edge swipe App Bar	
1 Finger Gestures	Bottom edge swipe App Bar	
ber, right and bottom euge surpes.	Left edge swipe App Switching	
2 Finger Gestures Zoom, rotate, scrolling and more.	Right edge swipe Windows Charms	
3 Finger Gestures Gestures to manage desktop.		

Balise du bord droit – Windows Charms

Cost we Domes		
Gesture Demo		
Buttons Click and tap 1 Finger Gestures Left, right and bottom edge swipes 2 Finger Gestures	Top edge swipe App Bar Bottom edge swipe App Bar Left edge swipe App Switching	
Zoom, rotate, scrolling and more. 3 Finger Gestures Gestures to manage desktop.	Right edge swipe Windows Charms	

2 Gestes tactiles: Zoom, rotation, défilement et d'autre

Zoom-pincée

<u>Gesture Demo</u>		
Buttons Click and tap	Pinch zoom	
1 Finger Gestures	Rotation	
Left, right and bottom edge swipes.	Scroll and pan	
2 Finger Gestures Zoom, rotate, scrolling and more.	Scroll inertia	
3 Finger Gestures		
Gestures to manage desktop,		

Rotation

		Φ.
TP/13 Wireles	s louchpad	
Gesture Demo		
Buttons Click and tap	Pinch zoom	\sim
1 Finger Gestures	Rotation	
Left, right and bottom edge swipes.	Scroll and pan	
2 Finger Gestures Zoom, rotate, scrolling and more.	Scroll inertia	\sim
3 Finger Gestures Gestures to manage desktop.		

Défilement et vue panoramique

Buttons Click and tap	Pinch zoom		×
1 Finger Gestures	Rotation		===
Left, right and bottom edge swipes.	Scroll and pan		
2 Finger Gestures Zoom, rotate, scrolling and more.	Scroll inertia	¢ ≡	10.12
3 Finger Gestures Gestures to manage desktop.			

Buttons	Pinch zoom	×
Click and tap	Rotation	
I FINGER GESLURES Left, right and bottom edge swipes.	Scroll and pan	
2. Finger Gestures Zoom, rotate, scrolling and more.	Scroll inertia	C 🖬 1612
3 Finger Gestures		
Gestures to manage desktop.		

Défilement d'inertie

destare Demo			
Buttons Click and tap	Pinch zoom		×
1 Finger Gestures	Rotation		-
Left, right and bottom edge swipes.	Scroll and pan		
2 Finger Gestures Zoom, rotate, scrolling and more.	Scroll inertia	C	10:12
3 Finger Gestures			
clearches to manage desktop.		•	•

<u>3 Gestes tactiles: Gestes de gestion de l'ordinateur</u>

Balise en haut - Recherche App

		÷ _
TP/13 Wireles	s louchpad	
<u>Gesture Demo</u>		
Buttons Click and tap	Up swipe App Search	
1 Finger Gestures Left, right and bottorn edge swipes.	Down swipe Windows Start	
2 Finger Gestures	Left swipe Back	
3 Finger Costures	Forward	
Gestures to manage desktop.		•••

Balise en bas – Démarrage Windows

D II		
Buttons Click and tap	Up swipe App Search	
1 Finger Gestures	Down swipe Windows Start	
Leit, right and bottom edge swipes.	Left swipe Back	
2 Finger Gestures Zoom, rotate, scrolling and more.	Right swipe Forward	
3 Finger Gestures Gestures to manage desktop.		

Buttons Click and tap	Up swipe App Search	×
1 Finger Gestures	Down swipe Windows Start	
Den, right and bottom euge swipes.	Left swipe Back	
2 Finger Gestures Zoom, rotate, scrolling and more.	Right swipe Forward	
3 Finger Gestures Gestures to manage desktop.		

Balise à droite – Suivant

Buttons Click and tap	Up swipe App Search	×
1 Finger Gestures Left, right and bottom edge swipes.	Down swipe Windows Start Left swipe	
2 Finger Gestures Zoom, rotate, scrolling and more.	Back Right swipe	
3 Finger Gestures Gestures to manage desktop.	TO MINU	

Pour en avoir le manuel d'utilisateur en ligne, téléchargez-le sur la page A PROPOS de la démo gestuelle Dell TP713.

Cliquez la touche A propos		
TP713 Wireless <u>Gesture Demo</u> Buttons Click and tap 1 Finger Gestures Left, right and bottom edge swipes. 2 Finger Gestures Zoom, rotate, scrolling and more. 3 Finger Gestures Gestures to manage desktop.	S Touchpad Tap to select Right-handed use Left-handed use Adjust pointer speed, scrolling speed, and switch between right and left-handed use in Mouse Properties under Windows Control Panel.	_ = x

Page A propos

Buttons	About	×
1 Finger Left, right and	Dell TP713 Gesture Demo Version: 1.0	
2 Finger Zoom, rotate,	User Manuals http://support/edicom/support/edics/ACC/11	2713/
3 Finger Gestures to m	Copyright © 2012 Dell Inc. All rights reserved. www.dell.com	_

Dépannage: Pavé tactile sans fil Dell™ TP713

Si vous avez des problèmes avec votre pavé tactile:

- Vérifiez si les batteries sont correctement insérées.
- Vérifiez si l'interrupteur d'alimentation du pavé est en position On.
- Retirez et réinstallez les batteries. L'indicateur de l'état d'alimentation se démarre (plein blanc) pour 10 secondes, puis s'éteint.
- Retirez et réinsérez le récepteur USB à nouveau.
- Redémarrez votre ordinateur.
- Insérez le récepteur USB dans un autre port USB de votre ordinateur.

Spécifications: Pavé tactile sans fil Dell™ TP713

Générales

Fabicant	Chicony Electronics Co., Ltd.
Numéro de modèle	TGR1215
Type de connexion	Technologie sans fil 2.4 GHz
Systèmes d'exploitation suppor	rtés Microsoft [®] Windows [®] 7 et 8
Charactèristique principale	Fonction Capacitive Multi-Touch (surface en verre)

Electriques

Tension de fonctionnement 2.0V - 3.2V

Batteries requises 2*AAA

Caractéristiques physiques

Hauteur	$20(\pm 0.4)$	mm
---------	---------------	----

Longuer $130(\pm 0.5)$ mm

Largeur $122(\pm 0.5)$.mm

Poids 205gw avec les batteries

Environmentales

Température de fonctionnement 0 °C - 40 °C

Température de stockage -40 °C - 65 °C

Humidité de fonctionnement Humidité relative maximale 90%, sans condensation

Humidité de stockage Humidité relative maximale 95%, sans condensation

2.4 GHz Sans fil

Transmission radio	Bidirectionnelle, Enhanced Shock Burst™

Distance jusqu'à 10m

Garantie: Pavé tactile Dell™ TP713

Garanties limitées et Polices de retour

Les produits de la marque Dell ont une garantie sur le matériel limitée à un (1) an . Si acheté avec le système Dell, il inclut la garantie sur le système.

Pour les clients des États-Unis: L'achat et l'utilisation de ce produit sont sujets à l'accord de l'utilisateur final de Dell, que vous pouvez trouver sur www.dell.com/terms. Ce document contient une clause d'arbitrage obligatoire.

Pour les clients de L'Europe, du Moyen-Orient et de l'Afrique: Les produits de la marque Dell, vendus et utilisés, sont sujets aux droits des consommateurs juridiques nationaux, aux termes de toute convention de vente détaillant qui vous avez conclu (qui s'appliqueront entre vous et le détaillant) et aux termes du contrat d'utilisateur final de Dell. Dell peut également fournir une garantie matériel supplémentaire - tous les détails du contrat utilisateur final Dell et les conditions de garantie peuvent être trouvés sur www.Dell.com, en sélectionnant votre pays de la liste au bas de la page "Acceuil", puis, en cliquant "Termes et Conditions" pour termes pour les utilisateurs finaux ou "Assistance" pour les termes de garantie.

POUR LES CLIENTS HORS DES ETATS-UNIS: Les produits de la marque Dell, vendus et utilisés, sont sujets aux droits des consommateurs juridiques nationaux, aux termes de toute convention de vente détaillant qui vous avez conclu (qui s'appliqueront entre vous et le détaillant) et aux termes du contrat d'utilisateur final de Dell. Dell peut également fournir une garantie matériel supplémentaire - tous les détails du contrat utilisateur final Dell et les conditions de garantie peuvent être trouvés sur www.Dell.com, en sélectionnant votre pays de la liste au bas de la page "Acceuil", puis, en cliquant "Termes et Conditions" pour termes pour les utilisateurs finaux ou "Assistance" pour les termes de garantie.

Réglementation: Pavé tactile Dell™ TP713

Modèle de périphérique de pavé par réglementation: TP713

Modèle de récepteur par réglementation: RG-1216

Information sur réglementation

Ces appareils sont conformes à la Partie 15 de la réglementation FCC. Le fonctionnement des appareils est sujet à deux conditions suivantes: (1) Les appareils ne doivent pas provoquer d'interférences nuisibles, et (2) Les appareils doivent accepter toute interférence pouvant causer un fonctionnement indésirable.

Cet équipement a été testé et jugé conforme aux limites établies pour un appareil numérique de classe B, conformément à la Partie 15 de la réglementation FCC. Ces limites sont conçues afin de fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie de fréquence radio. Si l'équipement n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant il n'y a aucune garantie que telles interférences ne se produiront pas dans une installation particulière. Si cet équipement provoque des interférences nuisibles à la réception radio ou télévision (ce qui peut être déterminé en mettant l'équipement hors et sous tension), l'utilisateur est encouragé à essayer de corriger les interférences, en prenant une ou plusieurs des mesures suivantes:

- Relocaliser cette appareil.
- Augmenter la distance entre l'appareil et le récepteur.
- Brancher l'appareil à une prise du circuit différent de celui des autres appareils électroniques.
- Consulter le revendeur ou un technicien radio expérimenté pour l'assistance.

Approbation par les agences:

C-Tick, FCC - ID, CE, cULus, Canada IC - ID, SRRC, Inde WRLO, VCCI, TELEC, Thaïlande NTC, Singapour IDA, Malaisie SIRIM, Indonésie SDPPI, Philippines NTC, Arabie Saoudite (CITC & SASO), UAE TRA, Koweit MoC, GOST, Afrique du Sud ICASA.

Certifications: Pavé tactile Dell™ TP713

Logo Microsoft WHQL

Logo Microsoft WHQL

Le pavé tactile Dell[™] TP713 a passé les tests de Logo WHQL par Microsoft Windows Hardware Quality Labs.

Logo WHQL est un système de certification opéré par Microsoft Windows Hardware Quality Labs. Dans ce cas, il s'assure que le matériel est compatible avec les systèmes d'exploitation Microsoft. Le pavé est qualifié par l'utilisation de kits de tests WHQL et inclus dans la <u>Liste de</u> <u>compatibilité matérielle Microsoft</u>.